

EUROPEAN COMPETITION FOR YOUNG ELECTRICIANS (CYE)

2012 in Switzerland ~ **It's happening now!**

14th-17th.4.2012 at the muba in Basel (2.0/D01)

EUROPAMEISTERSCHAFT JUNGER ELEKTROINSTALLATEURE

2012 in der Schweiz ~ **Jetzt geht's los!**

14.-17.4.2012 an der muba in Basel (2.0/D01)



© Basel Tourismus / Andreas Zimmermann

9 Competitors / 4 Days / 22 Hours

9 Teilnehmer / 4 Tage / 22 Stunden

Who will make it? / Wer wird es schaffen?



VSEI Ideen verbinden
USIE Idées branchées
Idee in rete





Janne Skogberg
AIE President

More than ever education and training is important in the electro technical sector where the technology is developing ever faster and is increasingly complex.

New technologies are indeed in front of us: energy control and management, renewable energies, smart homes and integrated building electronic systems and lighting design are just a couple of the business opportunities for the electrical contractor!

It is extremely important that our youth creating the future architecture of our modern society and blowing life into our buildings have a high level of education!

This Competition has the aim to support talented young electricians in their professional development and to be a wonderful exchange of training methods for the training experts.

Janne Skogberg
AIE President

In Zeiten, in welchen sich die Technologie sehr schnell entwickelt und dabei immer komplexer wird, spielen Aus- und Weiterbildung in der Elektro-Installationsbranche eine tragende Rolle.

Neue Technologien bedeuten für uns neue Möglichkeiten: Energiesteuerung und Energiemanagement, erneuerbare Energien, intelligente Häuser, integrierte Elektro-Gebäudesysteme und Lichtdesign sind nur ein paar der vielen Geschäftsmöglichkeiten für Elektroinstallateure.

Hierbei ist es äusserst wichtig, dass der heutigen Jugend, die die zukünftige Architektur schafft, ein hohes Mass an Schulungsangeboten zugänglich gemacht wird.

Dieser Wettbewerb hat zum Ziel, junge Elektroinstallateure bei ihrer professionellen Entwicklung zu unterstützen. Gleichzeitig stellt er auch eine besondere Austausch-Plattform für Schulungsmethoden für die Schulungsleiter dar.

Janne Skogberg
AIE Präsident



Pirmin Gassmann
VSEI President

Fördern & Fordern (Support & Demand)

The Verband Schweizerischer Elektro Installationsfirmen (VSEI) (Association of Swiss Electrical Installation Companies) believes in nurturing future generations of first-class electricians in order to ensure the highest standard of performance in the electrical and telecommunications industry in Switzerland. The basis of this is a combination of high-quality education and further education, and the principle the industry lives by, known as Fördern & Fordern ("support and demand"), a shining example of which are the Swiss Berufsmeisterschaften/Championships.

To qualify for an international competition such as the European Competition for Young Electricians demands skill, effort, commitment and considerable perseverance. It also requires good basic training from employers who are committed to transferring high-level knowledge and skills. The industry as a whole supports young talents at every stage of their preparation for the championships, to ensure exceptional performance. The journey itself is the goal, since without training, success is impossible. With this in mind, I trust all the competitors in the 2012 European CYE Competition in Basel will feel supported through the demands of the days ahead and thank all those involved for their hard work.

I wish you every success.

Pirmin Gassmann
VSEI President

Fördern & Fordern

Der Verband Schweizerischer Elektro-Installationsfirmen (VSEI) setzt auf einen erstklassigen Berufsnachwuchs, um das hohe Leistungsniveau der Elektro- und Telekommunikations-Installationsbranche in der Schweiz nachhaltig gewährleisten zu können. Die Grundlage dafür bilden einerseits die qualitativ hochstehende Aus- und Weiterbildung und, andererseits, das von der Branche gelebte Prinzip „Fördern & Fordern“, welches am Beispiel der Berufsmeisterschaften am besten verdeutlicht werden kann.

Sich für einen internationalen Wettkampf wie diese Europameisterschaft qualifizieren zu können, fordert Talent, Einsatz, Engagement und viel Ausdauer. Weiter braucht es dafür eine gute Grundbildung, in der sich der Unternehmer für den wertvollen Wissenstransfer einsetzt. Die Branche unterstützt kollektiv nach dem Prinzip „Fördern und Fordern“ den Nachwuchs in allen Etappen der Vorbereitung auf die Meisterschaften, um Spitzenleistungen zu ermöglichen. Dabei ist auch der Weg das Ziel, denn ohne Training gibt es keinen Erfolg.

In diesem Sinne wünsche ich den Teilnehmern der Europameisterschaft 2012 in Basel fördernde und fordernde Wettkampfstage und danke allen Beteiligten für ihren grossen Einsatz.

Viel Erfolg!

Pirmin Gassmann
VSEI Zentralpräsident



Stephan Bauer
KNX President

Modern technologies require skilled experts who, once they have completed their apprenticeships, can continue to work in innovative companies providing comprehensive services. The home and building control of the future will require highly-trained professional people. The KNX bus technology presents an excellent opportunity for companies to provide young professionals with good prospects after their apprenticeship is finished, and thus bind them to the company.

“The youth of today is open to change: we are obliged to give them the opportunity in the future to get involved in the exciting sector of electro-technology and KNX. We trust that all the participants enjoy the 12th European Competition of Young Electrical Engineers and wish them every success with KNX” says Stephan Bauer, President of the KNX Association.

Stephan Bauer
KNX President

Moderne Technologien erfordern erfahrene Profis, die ihr Wissen, welches sie in abgeschlossenen Praktika gesammelt haben, in innovativen Unternehmen einbringen. Auf diese Weise können flächendeckend Dienstleistungen angeboten werden. Die Haus- und Gebäudesystemtechnik der Zukunft benötigt geschulte Fachleute. Die KNX Bustechnologie stellt hierfür eine exzellente Möglichkeit für Unternehmen dar, junge Elektroinstallateure mit sehr guten Zukunftsaussichten, nach abgeschlossenem Praktikum, an Unternehmen zu binden.

“Die Jugend ist offen für Veränderungen: Wir haben die Verpflichtung, ihnen die Möglichkeit zu geben sich verstärkt in der spannenden Elektro-Installationsbranche und KNX einzubringen. Wir versichern, dass alle Teilnehmer des 12. Europäischen Wettbewerbs eine tolle Zeit haben werden und wünschen ihnen viel Erfolg mit KNX.” so Stephan.

Stephan Bauer
Präsident der KNX Association

 **Austria / Österreich**
Clemens Kerschbaumer | Candidate Teilnehmer
Stephan Preishuber | Expert Experte

 **Germany / Deutschland**
Markus Müller | Candidate Teilnehmer
Ralph Sassmannshausen | Expert Experte

 **Norway / Norwegen**
Harald Haugen | Candidate Teilnehmer
Svein Harald Larsen | Expert Experte

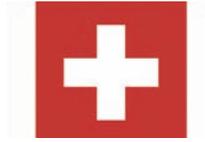
 **Spain / Spanien**
Javier Vera | Candidate Teilnehmer
Javier Expósito | Expert Experte

 **United Kingdom / England**
Chris Young | Candidate Teilnehmer
David Thomas | Expert Experte

 **Belgium / Belgien**
Sébastien de Maere | Candidate Teilnehmer
Christian Delhaise | Expert Experte

 **Luxemburg / Luxemburg**
Kevin Aubergeon | Candidate Teilnehmer
Thomas Plein | Expert Experte

 **Portugal**
Decio Resendes | Candidate Teilnehmer
Luis Fernandes | Expert Experte

 **Switzerland / Schweiz**
Stefan Wyss | Candidate Teilnehmer
Adrian Sommer | Expert Experte

 Follow us:
Folge uns auf:
 
www.aie-cye.eu
<http://aie-cye.blogspot.com/>
www.electrowattelse.ch
www.vsei.ch



Agnar Holen
CYE Task Force Chairman / TF CYE Vorsitzender

A welcome from CYE chairman Agnar Holen/Begrüßung des CYE Vorsitzender Agnar Holen

Dear colleagues,
Dear participants,

It is a great honour for me to welcome you all to the 12th European competition for young electricians (CYE) in Basel from 14th to 17th of April 2012. We look forward to an exciting competition between the best of the best young electricians in Europe. All participants in the competition are already national champions in their own country and are sent to represent their national colours in the European championship. Using the latest available technology and products, this is bound to be an exhibition in exceptional technical skills.

CYE is not only about selecting this year's European champion. The fast development in the electrical installation industry requires skilled professional workers. I strongly believe that sharing information and experience is an excellent way to develop our vocational education and training. During the four working days at the muba fair in Basel, the young, passionate professionals will demonstrate an outstanding level of excellence and competence in both theoretical and practical tasks. I am sure that this performance may inspire co-workers, employees, as well as representatives from the educational system to continue their good work to ensure a high level of education and training in our industry.

Participation at the CYE is a 'once in a lifetime' experience. The professional input and share of experience is of course important. Also appreciated, is the extended friendship among competitors, experts and observers from all over Europe. This has for many of us been very valuable, both professional as well as personal. I am also convinced that our hosts, The Verband Schweizerischer Elektro Installationsfirmen (VSEI), will make this year's competition a memorable experience.

Best regards,
Agnar Holen
Task Force CYE Chairman

Liebe Kollegen,
Liebe Teilnehmer,

Es ist mir eine grosse Ehre, Sie alle zum 12. Europäischen Wettbewerb der jungen Elektroinstallateure (Competition of Young Electricians - CYE) vom 14. bis 17. April in Basel begrüßen zu dürfen. Wir freuen uns auf einen aufregenden Wettbewerb zwischen den besten jungen europäischen Elektroinstallateuren. Alle Teilnehmer sind bereits Meister in ihren jeweiligen Ländern und repräsentieren ihre Nation im europäischen Wettbewerb. Durch den Einsatz der neuesten Technologien und Produkten wird dies eine Darbietung von aussergewöhnlichen technischen Fähigkeiten.

Beim CYE geht es aber nicht nur um die Suche nach dem europäischen Meister. Die schnelle Entwicklung der Elektroinstallationsindustrie erfordert erfahrene Profis. Ich glaube fest daran, dass Austausch von Informationen und Erfahrungen ein exzellenter Weg ist, betriebliche Aus- und Weiterbildung zu fördern und weiterzuentwickeln. Während der Europameisterschaft an der muba in Basel werden junge, ambitionierte Profis ein aussergewöhnliches Niveau an Kompetenz in den Theorie- und Praxisbereichen zur Schau stellen. Ich bin überzeugt, dass diese Performance Angestellte und Vertreter der Industrieunternehmen, aber auch Vertreter von Schulungsstätten, überzeugen werden, ihre gute Arbeit aufrechtzuerhalten, um sicherzustellen, dass unsere Industrie mit einem hohen Masse an Schulungen und Ausbildungen ausgestattet werden kann.

Die Teilnahme an der CYE ist eine „einmalige“ Erfahrung. Die Sammlung und der Austausch von Erfahrungen sind ohne Zweifel unverzichtbar. Die geschlossenen Freundschaften unter den Teilnehmern, Experten und Zuschauern erfreuen des Weiteren. Die gemachten Erfahrungen sind für viele von uns sehr wertvoll, beruflich, wie aber auch persönlich. Ausserdem bin ich überzeugt, dass unser Gastgeber, der Verband Schweizerischer Elektro-Installationsfirmen (VSEI), diesen Wettbewerb zu einem unvergesslichen Erlebnis machen wird.

Freundliche Grüsse,
Agnar Holen
TF CYE Vorsitzender



This competition is **organized** by

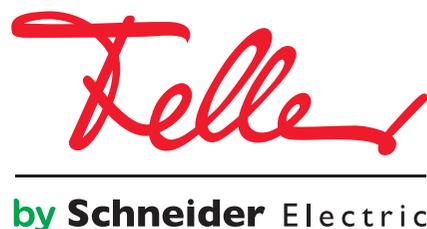
VSEI Ideen verbinden
USIE Idées branchées
Idee in rete



and **supported** by our partners:



EUROPAMEISTERSCHAFT JUNGER ELEKTROINSTALLATEURE EUROPEAN COMPETITION FOR YOUNG ELECTRICIANS



Thank you! Danke!